

Période des Questions et Réponses—*Suite*Pauvreté au Canada—*Suite*

Programmes sociaux, incidence négative, statistiques du gouv., 2416

Pauvreté chez les enfants

Définition de la pauvreté, demande de clarification de la politique gouv., 2815-16, 2912

Pêche à la morue

Communauté européenne, moratoire, 1579, 1958-59

Exploitation de la ressource, discussions possibles entre Canadiens et Européens, 1579-80, 1968

Position du gouv. sur la pêche par les bateaux de plus de 100 pieds, 1579, 1959

Voir aussi Pêches; Pêches et océans

Pêches

Canada atlantique, financement du traitement de poisson accordé au tiers monde, 38-39

C.-B., attribution des zones de pêche au saumon, politique du gouv., 3637-39

Comité permanent, situation, 914

Flet et plie, surpêche étrangère, position du gouv., 1332

Frais de contrôle des prises qu'on fait payer aux pêcheurs

Justification, 84

Avis du conseiller juridique, position du gouv., 84-85, 188

Légalité, 55, 84, 188

Demande de r., 64

Homard canadien, reconnaissance du Canada atlantique à l'échelle internationale, 3276

Morue du Nord, épuisement des stocks, surpêche étrangère

Conséquences de la politique du gouv., 911-12

Négociations, état d'avancement, 1383, 1418

Politique du gouv., 1246

Navires portugais et espagnols, entente permettant de pénétrer dans les ports de la côte est, demande de renseignements, 2593, 2614

Plateau continental

Extension unilatérale de la compétence du Canada au-delà de la présente limite, 912

Possibilité d'y étendre notre compétence, 1246

Programme de compensation offert aux pêcheurs de T.-N. et du N.-B., 3277, 3550

Rapport du Sénat, importance de son contenu, position du gouv., 3745

Surpêche sur la côte ouest, 3640

T.-N., flottille de pêche, manifestation pacifique, répercussions internationales, 1246

Tribunal indépendant, constitution, 3639

Pêches et océans

Culture des pétoncles, des mollusques et des crustacés, du saumon et de l'omble chevalier, demande de renseignements sur les fonds fédéraux et provinciaux (F), 871

Eaux territoriales canadiennes

État des revendications de la France, 1664

France, droits de pêche, déclaration du min. sur la décision du tribunal, demande de dépôt des renseignements pertinents, 1702, 1959-60

Morue du Nord, diminution des stocks, demande de rapport, 987-88, 1081-82

Saint-Pierre-et-Miquelon, état d'avancement des négociations avec la France, 679, 698-99

Pénitenciers

Sask., demande de révision de la position du gouv. à propos de la tenue d'une enquête sur un incident survenu au pénitencier, 1702, 1831

Peuples autochtones

Commission royale, remplacement de M. Blakeney, 3593

Politique scientifique

Conseil de recherches en sciences humaines et Conseil des arts, fusion, 1306, 1417-18

Conseil des sciences du Canada, dissolution, r. du gouv., 1305

Période des Questions et Réponses—*Suite*

Postes Canada

Situation déficitaire, recours à l'entreprise privé par des ministères, politique du gouv., 1328-29

Voir aussi Société canadienne des postes

Pouvoir d'emprunt, Loi n° 2 de 1992-1993

Recours aux mandats spéciaux du gouverneur général, 2816-17

Premiers ministres du Canada, cote d'évaluation, 2566

Privilèges, Règlement et procédure

État des travaux du com., 2134-35

Projet d'acquisition d'immobilisations, achat de Jeeps (F), 2350

Québec

Drapeau, télédiffusion de l'incident à Brockville, (F) 755-56, 873

Mouvement souverainiste, soutien du gouv. français, 3038-39, 3085-86

OACI (Organisation de l'aviation civile internationale), déménagement hors de Montréal du personnel, répercussions sur l'emploi, 3182-83, 3249

Question de privilège, 903-04

Questions au *Feuilleton*, demande de réponse aux questions écrites, 3637

Radio-Canada, société

Congrès à la direction du Parti progressiste conservateur, couverture en direct des débats, 3019, 3083-84

Conseil d'administration, membres (F), 3498

Débat constitutionnel, retard dans le débat, responsabilité envers le public, position du gouv., demande de r., 1223

N.-B., exclusion d'une émission proposée, 1079

Reportage en différé du débat constitutionnel, responsabilité envers la population, position du gouv., 697

Réseau anglais, nombre d'heures de diffusion d'une émission de *CBC Newsworld* (F), 1309

Télévision francophone, absence de service de nouvelles continues, 3017, 3084

Radio Canada International, effet des compressions

Fonds affectés à la publicité du gouv., 1380-81, 1410

Sur le tourisme au Canada, 308

Réforme du Sénat

Déclaration du ministre, position du gouv., 1828-29

Régime d'assurance santé

Contributions du gouv. fédéral, 902-03, 1049-50

Règlement et procédure

Absence du président (du com.), 108

Projet de nouveau Règlement

Conséquences pour l'opposition, 123-24

Constitutionnalité, 120-21

Témoignage d'experts, 119

Qualités des personnes présentes à une réunion du com., 109

Rédaction du nouveau Règlement

Processus de consultation, 109-11, 112-13, 113-19

Qualité de la version française, 122

Séance du com.

Avis de convocations, 124-25

Présence des médias, 113, 119

Relations canado-américaines

Rencontre du premier ministre et du président des É.-U., programme, 2766-67

Relations de travail

Grève au port de Vancouver, médiation fédérale, position du gouv., 2105

Relations entre la France et le Canada

Saint-Pierre-et-Miquelon, différend frontalier, 1416

Relations extérieures

Décision du Canada de lier son aide étrangère au respect des droits de la personne, déclaration du premier ministre, demande d'éclaircissements, 478

Visite du premier ministre en Afrique du Sud, levée des sanctions, politique du gouv., 30

Yukon, visite de l'équipe de hockey de l'Armée rouge, saisie des effets personnels par un agent de douane, 649, 745

Demande de remboursement et d'excuses, 678

Demande de r., 678